

656246-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Trykning og levering – Herstellung, Produktion, Auslieferung des "glücksblatt", SLSV
OJ S 184/2026 23/09/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Freistaat Bayern vertreten durch das Bayerische Landesamt für Steuern -
Zentrale Vergabestelle -

E-mail: ausschreibung@lfst.bayern.de

Køberens retlige status: Regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Herstellung, Produktion, Auslieferung des "glücksblatt", SLSV

Beskrivelse: Gegenstand der Ausschreibung ist der Druckauftrag für das wöchentliche Informationsmagazin "glücksblatt" inkl. Satz- und Vorstufenleistungen, Prooferstellung, Ausführung von Autorkorrekturen, Druck, Endfertigung, Konfektionierung und Auslieferung an die 24 Bezirksstellen in Bayern, an den Verwaltungssitz des AG in München, an die LOTTO-Akademie in Nürnberg und an die neun Spielbanken in Bayern. Für alle weiteren Details wird während der laufenden Ausschreibung auf die Inhalte der Vergabeunterlagen verwiesen.

Identifikator for proceduren: 262e711d-bf0c-41a8-a348-c2b85ffcb2e0

Intern ID: 2026SBA000008

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: ja

Begrundelse for hasteproceduren: Aufgrund der Insolvenz der langjährig beauftragten Druckerei, ist die Produktion des Magazin „glücksblatt“ lediglich bis einschließlich der 44. Kalenderwoche 2026 gesichert. Eine kontinuierliche, d.h. ununterbrochene Produktion ist aufgrund der vertraglichen Verpflichtung des Auftraggebers gegenüber Kooperationspartnern notwendig. Um dem erfolgreichen Bieter, der den Zuschlag erhält, einen ausreichenden Vorbereitungszeitraum nach Zuschlag zu ermöglichen, muss die Angebotsfrist verkürzt werden. Der Zuschlag sollte – wenn verfahrenstechnisch möglich - nach interner Planung Mitte/ Ende Oktober 2026 erfolgen.

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79823000 Trykning og levering

Supplerende klassifikation (cpv): 22000000 Tryksager og beslægtede produkter, 79822000

Sætning, 79822300 Satsarbejde, 79822500 Grafisk design, 79824000 Trykning og distribution

2.1.2. Udførelsessted

By: München

Postnummer: 80-99

Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Land: Tyskland

Yderligere oplysninger: und andere Erfüllungsorte in Bayern; s. hierzu die Lieferanschriften der Bezugsstellen (gesonderte Anlage "Leistungsbeschreibung")

2.1.3. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 1,00 EUR

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Die Ausschreibung ist auf dem bayerischen Vergabeportal www.auftraege.bayern.de veröffentlicht. Das Vergabeverfahren wird ausschließlich elektronisch abgewickelt. Das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen ist durch eine Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen, Tatbeständen des § 123 GWB, des Ausschlusses nach § 21 AEntG, § 19 MiLoG und § 21 SchwarzArbG, von Insolvenz-/Liquidationsverfahren und wettbewerbswidrigem Verhalten, bzw. zur Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Sozialversicherungsbeiträgen zu belegen. Der Angebots- bzw. Auftragswert wird aus Datenschutzgründen nicht angezeigt (Hinweis dazu auch auf § 39 Abs. 6 VgV. Einlegung von Rechtsbehelfen Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Die Fristen für die Einlegung eines Nachprüfungsantrags richten sich nach § 160 Abs. 3 GWB. Dieser lautet: (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach §134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: Gemäß § 123, 124 GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Herstellung, Produktion, Auslieferung des "glücksblatt", SLSV

Beskrivelse: Gegenstand der Ausschreibung ist der Druckauftrag für das wöchentliche Informationsmagazin "glücksblatt" inkl. Satz- und Vorstufenleistungen, Prooferstellung, Ausführung von Autorkorrekturen, Druck, Endfertigung, Konfektionierung und Auslieferung an die 24 Bezugsstellen in Bayern, an den Verwaltungssitz des AG in München, an die LOTTO-Akademie in Nürnberg und an die neun Spielbanken in Bayern. Für alle weiteren Details wird während der laufenden Ausschreibung auf die Inhalte der Vergabeunterlagen verwiesen.

Intern ID: f0971cdc-f2ca-4905-ade2-9f6c14d4db84

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79823000 Trykning og levering

Supplerende klassifikation (cpv): 22000000 Tryksager og beslægtede produkter, 79822000

Sætning, 79822300 Satsarbejde, 79822500 Grafisk design, 79824000 Trykning og distribution

5.1.2. Udførelsessted

By: München

Postnummer: 80-99

Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Land: Tyskland

Yderligere oplysninger: und andere Erfüllungsorte in Bayern; s. hierzu Lieferanschriften (gesonderte Anlage "Leistungsbeschreibung")

5.1.3. Anslået varighed

Anden varighed: Ukendt

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 1,00 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: jeweils einen Mindestumsatz von 2 Millionen Euro in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren in dem Tätigkeitsbereich des Auftrags erzielt; ergänzend gilt § 45 Absatz 5 VgV. <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/7bd69a90-56c7-4281-be2f-fa9851f1dde1/suitabilitycriteria>

Kriterium: Foranstaltninger til sikring af kvalitet

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Kurzbeschreibung über die dokumentierten Maßnahmen zur Qualitätssicherung, die eine kontinuierliche Kontrolle der Druck- und Verarbeitungsqualität sowie die Erkennung von Produktionsabweichungen während des laufenden Produktionsprozesses gewährleisten

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 300.000,- Euro je Schadensfall

Kriterium: Andre økonomiske eller finansielle krav

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: - Eigenerklärung (eVergabe) - Eigenerklärung RUS (eVergabe) - Erklärung zur Struktur Bieter (eVergabe) - Erklärung Auskunft aus dem Gewerbezentralregister (eVergabe) - Eigenerklärung Unterauftragnehmer und

Eignungsverleiher (eVergabe) - Eigenerklärung ILO - Kernarbeitsnormen -
Verpflichtungserklärung für Unterauftragnehmer (eVergabe) - Geheimhaltungsvereinbarung -
Auftragsverarbeitungsvertrag - Schutzzerklärung Scientology (eVergabe)

Kriterium: Referencer på specificerede tjenester

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Der Bieter muss über ausreichende Erfahrungen mit Leistungen verfügen, die hinsichtlich Art und Umfang mit dem ausgeschriebenen Auftrag vergleichbar sind. Nachzuweisen sind mind. zwei geeignete Referenzen über innerhalb der letzten drei Jahre erbrachte Leistungen.

Kriterium: Certifikater fra uafhængige organer om miljøledelsessystemer eller standarder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Recyclingpapier, Steinbeis Silk oder ein gleichwertiges Papier. Das eingesetzte Papier muss neben einer Zertifizierung nach PEFC oder FSC zusätzlich über die Umweltzertifizierung „Blauer Engel“ verfügen oder eine gleichwertige Umweltzertifizierung aufweisen. Papierdatenblatt des dem Angebot zugrunde liegenden verwendeten Papiers ist als Anhang dem Angebot beizufügen (siehe gesonderte Anlage „Leistungsbeschreibung“ Ziffer 4.2.)

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Beskrivelse: Preis

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 50

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Beskrivelse: <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/7bd69a90-56c7-4281-be2f-fa9851f1dde1/awardcriteria>

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 50

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 01/10/2026 13:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/7bd69a90-56c7-4281-be2f-fa9851f1dde1>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/7bd69a90-56c7-4281-be2f-fa9851f1dde1>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 08/10/2026 13:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 50 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Der Auftraggeber behält sich vor, unvollständige, mangelhafte oder nicht gelieferte Unterlagen nicht nachzufordern. Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Regierung von Oberbayern - Vergabekammer Südbayern

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne: Bayerisches Landesamt für Steuern

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Regierung von Oberbayern - Vergabekammer Südbayern

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Freistaat Bayern vertreten durch das Bayerische Landesamt für Steuern - Zentrale Vergabestelle -

Registreringsnummer: d0f6c417-ee7a-494f-953c-5cbb2c8217fa

Afdeling: Zentrale Vergabestelle im BayLfSt

Postadresse: Sophienstr. 6

By: München

Postnummer: 80333

Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Land: Tyskland

Enhed: Zentrale Vergabestelle im BayLfSt

E-mail: ausschreibung@lfst.bayern.de

Telefon: +49 89999910

Fax: +49 8999911510

Internetadresse: <https://www.auftraege.bayern.de>

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Regierung von Oberbayern - Vergabekammer Südbayern

Registreringsnummer: d909629c-b7ea-4afa-acf6-a8b05556708c

Postadresse: Maximilianstr. 39

By: München
Postnummer: 80539
Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)
Land: Tyskland
E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de
Telefon: +49 8921762411
Fax: +49 8921762847
Internetadresse: https://www.regierung.oberbayern.bayern.de/ueber_uns/zentralezustaeendigkeiten/vergabekammer-suedbayern/index.html

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Bayerisches Landesamt für Steuern
Registreringsnummer: 955f3ee5-ba27-4dcc-9164-0b25df5b3370
Afdeling: Zentrale Vergabestelle
Postadresse: Sophienstr. 6
By: München
Postnummer: 80333
Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)
Land: Tyskland
Enhed: Zentrale Vergabestelle
E-mail: ausschreibung@lfst.bayern.de
Telefon: +49 89999910
Fax: +49 89999911510
Internetadresse: <https://www.auftraege.bayern.de>

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83
By: Bonn
Postnummer: 53119
Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Tyskland
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 3d5eea15-6e15-41b6-8b37-984342803652 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 22/09/2026 00:00:07 (UTC+02:00) østeuropæisk tid,
centraleuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk
Bekendtgørelsesnummer: 656246-2026
EUT-S-nummer: 184/2026
Offentliggørelsesdato: 23/09/2026